

Information Circular

INFCIRC/1099

Date: 16 June 2023

General Distribution
Original: English, Russian

Communication dated 13 June 2023 received from the Permanent Mission of the Russian Federation to the Agency

1. The Secretariat has received a Note Verbale dated 13 June 2023 (NV 2247-n) from the Permanent Mission of the Russian Federation to the Agency.
2. As requested, the Note Verbale together with its attachment is herewith circulated for the information of all Member States.

ПОСТОЯННОЕ ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВО
РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ
ПРИ МЕЖДУНАРОДНЫХ ОРГАНИЗАЦИЯХ
В ВЕНЕ



PERMANENT MISSION
OF THE RUSSIAN FEDERATION TO THE
INTERNATIONAL ORGANIZATIONS
IN VIENNA

Erzherzog-Karl-Strasse 182
A-1220 Vienna

Tel. (+43 1) 282 53 91, 282 53 93
Fax (+43 1) 280 56 87

№ 2247-н

The Permanent Mission of the Russian Federation to the International Organizations in Vienna presents its compliments to the Secretariat of the International Atomic Energy Agency (IAEA) and has the honor to convey the Address by Senators of the Federation Council of the Federal Assembly of the Russian Federation “to the Parliaments and peoples of the world in relation to the Kiev regime terrorist act against the Kakhovka Hydroelectric Power Plant” and its unofficial translation into English. The Permanent Mission of the Russian Federation kindly requests the IAEA Secretariat to circulate it among Member States as an Information Circular (INFCIRC).

The Permanent Mission of the Russian Federation to the International Organizations in Vienna avails itself of this opportunity to renew to the Secretariat of the International Atomic Energy Agency assurances of its highest consideration.

Attachment: above-mentioned, 5 pages.



Vienna, “13” June 2023

SECRETARIAT OF THE
INTERNATIONAL ATOMIC ENERGY AGENCY
VIENNA

ОБРАЩЕНИЕ СОВЕТА ФЕДЕРАЦИИ ФЕДЕРАЛЬНОГО СОБРАНИЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

**к парламентам и народам мира
в связи с террористическим актом киевского режима
на Каховской гидроэлектростанции**

В Совете Федерации Федерального Собрания Российской Федерации с негодованием восприняли информацию о новом преступлении киевского режима – подрыве Каховской ГЭС, который привел к крупномасштабной экологической катастрофе. Подъем уровня воды вниз по течению реки Днепр повлек затопление десятков населенных пунктов, осуществляется эвакуация тысяч людей. Огромный ущерб нанесен экосистеме устья реки Днепр, затруднено водоснабжение Республики Крым, затоплены сельскохозяйственные угодья на территории Херсонской области.

В октябре 2022 года Российская Федерация предупреждала Генерального секретаря Организации Объединенных Наций и Совет Безопасности Организации Объединенных Наций об угрозе такого террористического акта. Киевский режим, уверенный в своей безнаказанности, пошел на это преступление. Осознавая невозможность захватить территории новых субъектов Российской Федерации с применением военной силы, украинское руководство приняло решение нанести максимальный ущерб тем, кто в ходе референдума в сентябре 2022 года сделал свободный выбор в пользу воссоединения с Россией.

О наличии планов совершения террористического акта свидетельствуют неоднократные обстрелы Каховской ГЭС вооруженными силами Украины в 2022 году, а также открытие шлюзов Днепропетровской ГЭС, в результате которого уровень воды в Каховском водохранилище повысился до критической отметки.

Очевидно, что готовность украинского руководства к осуществлению чудовищных актов против мирного населения опирается на поддержку западных кураторов, которые автоматически возлагают ответственность за любые преступления Киева на российскую сторону. И сейчас в средствах массовой информации началась кампания дезинформации и распространения лжи с целью обвинить в подрыве Каховской ГЭС Россию.

Эти же источники ранее обвиняли Россию в ударах по трубопроводам "Северного потока", несмотря на опубликованные авторитетные данные независимых расследований, согласно которым за этим преступлением стояли США и их сателлиты. При их попустительстве оно до сих пор остается официально не раскрытым. Совершенно ясно, что те же силы сделают все возможное для сокрытия правды об истинных виновниках террористического акта на Каховской ГЭС.

Совет Федерации Федерального Собрания Российской Федерации заявляет о том, что всю ответственность за террористический акт на Каховской ГЭС несут киевский режим и покрывающие его преступления государства коллективного Запада, тем самым являющиеся соучастниками всех противоправных действий полностью зависимых от них украинских властей.

Сенаторы Российской Федерации отмечают, что Секретариат Организации Объединенных Наций уже не первый раз уклоняется от предметного обсуждения преступлений киевского режима, ссылаясь на недостаток информации, как это было в ситуации вокруг Запорожской АЭС.

Совет Федерации Федерального Собрания Российской Федерации расценивает совершенный украинскими вооруженными формированиями террористический акт на Каховской ГЭС как грубое нарушение международного права и настаивает на установлении всех обстоятельств варварской атаки на Каховскую ГЭС, полной компенсации ущерба, нанесенного жизни и здоровью граждан Российской Федерации, их имуществу, а также экологии региона.

Совет Федерации Федерального Собрания Российской Федерации призывает парламенты государств мира дать принципиальную оценку очередному преступлению киевского режима и направить усилия на предупреждение новых актов международного терроризма.

Совет Федерации
Федерального Собрания
Российской Федерации

ADDRESS
BY
THE FEDERATION COUNCIL
OF THE FEDERAL ASSEMBLY OF THE RUSSIAN FEDERATION

to the Parliaments and peoples of the world
in relation to the Kiev regime terrorist act against
the Kakhovka Hydroelectric Power Plant

The Federation Council of the Federal Assembly of the Russian Federation was outraged at the information about a new crime committed by the Kiev regime – the blowing up of the Kakhovka Hydroelectric Power Plant, which led to a large-scale environmental disaster. The rising water level downstream the Dnieper River has resulted in the flooding of dozens of settlements, and thousands of people are being evacuated. Huge damage has been done to the ecosystem of the estuary of the Dnieper River, the water supply of the Republic of Crimea has been hampered, and agricultural lands in the Kherson Region have been flooded.

In October 2022, the Russian Federation warned the United Nations Secretary General and the United Nations Security Council about the threat of such terrorist attack. The Kiev regime, assured of its impunity, went ahead with this crime. Aware of the impossibility to seize the territories of the new constituent entities of the Russian Federation using military force, the Ukrainian leadership decided to cause maximum damage to those who had made a free choice in favour of reunification with Russia in the September 2022 referendum.

The existence of plans to commit an act of terrorism is evidenced by repeated shelling of the Kakhovka Hydroelectric Power Plant by the Ukrainian

armed forces in 2022, as well as the opening of the Dnepropetrovsk Hydroelectric Power Plant floodgates, which caused the water level in the Kakhovka reservoir to rise to a critical level.

It is clear that the Ukrainian leadership's willingness to carry out heinous acts against civilians is supported by Western “curators”, who automatically assign responsibility for any crimes by Kiev to the Russian side. And now a campaign of disinformation and spreading lies has begun in the media in order to blame Russia for blowing up the Kakhovka Hydroelectric Power Plant.

The same sources previously accused Russia of the strikes on the Nord Stream pipelines, despite published authoritative independent investigations suggesting that the United States and its satellites were behind the crime. With their connivance, it still remains officially unsolved. It is clear that the same forces will do everything possible to conceal the truth about the true perpetrators of the terrorist attack on the Kakhovka Hydroelectric Power Plant.

The Federation Council of the Federal Assembly of the Russian Federation declares that all responsibility for the terrorist act at the Kakhovka Hydroelectric Power Plant lies with the Kiev regime and the States of the collective West, which are covering its crimes and are thus complicit in all the illegal actions of the Ukrainian authorities that are completely dependent on them.

The Russian Senators note that this is not the first time the Secretariat of the United Nations avoids a substantive discussion of the Kiev regime crimes, referring to the lack of information, as allegedly was the case of the Zaporozhye Nuclear Power Station.

In the opinion of the Federation Council of the Federal Assembly of the Russian Federation, the terrorist act at the Kakhovka Hydroelectric Power Plant committed by Ukrainian armed groups is a flagrant violation of international law and insists on establishing the circumstances of the barbaric attack on the Kakhovka Hydroelectric Power Plant, full compensation for lives lost and

damage to health of the citizens of the Russian Federation and their property, as well as the region's environment.

The Federation Council of the Federal Assembly of the Russian Federation calls upon parliaments of the world to give a principled assessment of yet another crime of the Kiev regime and focus efforts on the prevention of new acts of international terrorism.

The Federation Council
of the Federal Assembly
of the Russian Federation